



Implementierungsvorgaben UoF für Merchant



Table of Contents

1. Allgemeine Information	3
2. Vorgaben Textbausteine	4
2.1 Variante Registration	4
2.2 Variante Registration mit direkt anschliessender UoF Belastung.....	4
3. Händler Logo	5
4. Designvorgaben	6



1. Allgemeine Information

Diese Vorgaben sind Bestandteil der AGB's für die Nutzung von User on File. Bei TWINT UoF wird zwischen einer für sich alleine stehende UoF Registration oder eine UoF Registration mit gleich darauffolgender UoF Zahlung unterschieden. Nachfolgend werden die verbindlichen Vorgaben für beide Varianten beschrieben.



2. Vorgaben Textbausteine

2.1 Variante Registration

Text Baustein	DE	FR	IT	EN
Registrierung	TWINT hinterlegen	Enregistrer TWINT	Registrare TWINT	Save TWINT
Success / Bestätigung	Zahlungsmittel wurde erfolgreich hinterlegt	Le moyen de paiement a été enregistré avec succès	Il metodo di pagamento è stato registrato con successo	Payment method has been successfully saved
Fehlermeldung	Fehler bei der Hinterlegung von TWINT, bitte versuchen Sie es erneut.	Erreur lors de l'enregistrement de TWINT. Veuillez réessayer.	Errore nella registrazione di TWINT, la invitiamo a riprovare.	Error when saving TWINT. Please try again.

2.2 Variante Registration mit direkt anschliessender UoF Belastung

Text Baustein	DE	FR	IT	EN
Registrierung und Zahlung	TWINT hinterlegen und automatisch bezahlen	Enregistrez TWINT et payez automatiquement	Registrare TWINT e pagare automaticamente	Save TWINT and pay automatically
Success / Bestätigung	Zahlungsmittel wurde hinterlegt und Bezahlung war erfolgreich	Le moyen de paiement a été enregistré et le paiement effectué avec succès	Il metodo di pagamento è stato registrato e il pagamento è andato a buon fine	Payment method has been saved and the payment was successful
Fehlermeldung Reg. Ok Bezahlung Nok	Hinterlegung war erfolgreich. Bezahlung konnte nicht durchgeführt werden, versuchen Sie es erneut.	Enregistrement effectué avec succès. Le paiement n'a pas pu être effectué. Veuillez réessayer.	Registrazione effettuata con successo. Non è stato possibile eseguire il pagamento, riprovi nuovamente.	Save process was successful. Payment could not be performed. Please try again.
Fehlermeldung Reg Nok	Fehler bei der Hinterlegung von TWINT, bitte versuchen Sie es erneut.	Erreur lors de l'enregistrement de TWINT. Veuillez réessayer.	Errore nella registrazione di TWINT, la invitiamo a riprovare.	Error when saving TWINT. Please try again.



Die Texte müssen für den TWINT User gut einsehbar und verständliche dargestellt werden.

Alternativ kann die Registration und Zahlung auch im Text Checkbox aufgenommen werden zusammenhängend mit der Zahlungsmittelwahl.

- Ich möchte, dass mein Zahlungsmittel in meinem Profil hinterlegt und automatisch bezahlt wird.

Text Baustein	DE	FR	IT	EN
Registrierung	Ich möchte, dass mein Zahlungsmittel in meinem Profil hinterlegt und automatisch bezahlt wird.	Je souhaite que mon moyen de paiement soit stocké dans mon profil et payez automatiquement.	Desidero che il mio mezzo di pagamento venga memorizzato nel mio profilo e pagare automaticamente.	I would like my payment method to be saved in my profile and pay automatically.

3. Händler Logo

Bei TWINT UoF ist die Hinterlegung des Händlerlogos beim Acquirer möglich, empfehlenswert. Das Logo muss die folgenden Kriterien erfüllen:


- Logo ohne weisse Ränder hochladen
- Grösse: Breite zwischen 800 und 9600 Pixel oder Höhe zwischen 400 und 2640 Pixel
- Formate: PNG oder JPEG
- Datei-Grösse: 300 KB




4. Designvorgaben

Logoverwendung


Favorit



Auf schwarz




Auf allen anderen Hintergründen



ORIENTIERUNG
Das TWINT Logo sollte im Querformat eingebunden werden. Je nach Layout kann auch das Hochformat Logo benutzt werden.

EINSATZ
Das TWINT Logo muss zwingend auf schwarzem Hintergrund eingesetzt werden. Je nach Hintergrund stehen zwei verschiedene Logovarianten zur Verfügung.
Achtung: Schutzzone beachten!


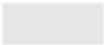
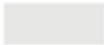
TWINT Schreibweise



TWINT als Zahlungsmittel hinterlegen

SCHREIBWEISE
Der Markenname TWINT wird immer in Grossbuchstaben geschrieben und darf keine Sonderzeichen beinhalten. Ebenfalls untersagt ist der Einsatz des Logos im Lauftext.

Texteinbindung

TWINT als Standard Zahlungsmittel hinterlegen und direkt belasten

TEXT
Der beschreibende Text muss immer in unmittelbarer Nähe des TWINT Logos erscheinen. Entweder direkt darunter oder direkt daneben.

TWINT ist jederzeit berechtigt, diese Anleitung einseitig zu ändern.